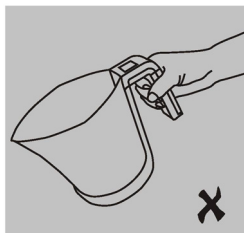
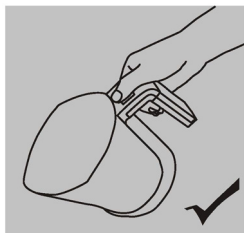


Uwaga

Przy nalewaniu cieczy należy wyjąć pojemnik z obudowy. Jeśli podczas nalewania cieczy pojemnik musi pozostać w obudowie, należy naciskać kciukiem na górną krawędź uchwytu (patrz rysunek u dołu), aby uniknąć wypadnięcia pojemnika z obudowy.



Mycie i konserwacja urządzenia

1. Obudowę wagi należy czyścić suchą, miękką ściereczką. Przed wyjęciem pojemnika z obudowy upewnij się, że pojemnik jest pusty. **Nie wkładać obudowy do wody lub innych cieczy. Obudowa nie jest wodoszczelna!**
2. Wszystkie plastikowe części powinny być czyszczone natychmiast po kontakcie z tłuszczami, przyprawami, octem i silnie aromatyzowaną lub koloryzującą żywnością. Unikaj kontaktu urządzenia z kwasami i sokami cytrusowymi.
3. Wagę należy używać na suchej, twardej i płaskiej powierzchni.
4. Nie wolno uderzać, potrząsać ani upuszczać urządzenia.
5. Urządzenie należy przechowywać w suchej i chłodnej przestrzeni.
6. Jeżeli urządzenie nie włącza się, należy sprawdzić, czy bateria jest włożona prawidłowo lub nie jest wyczerpana.
7. Urządzenie przeznaczone jest tylko do użytku domowego.



Pierwiotki oraz związki chemiczne zawarte w urządzeniu mogą mieć negatywny wpływ na środowisko naturalne i zdrowie ludzkie. Zużyty sprzęt elektryczny oraz elektroniczny oznaczony symbolem przekreślonego kosza nie może być umieszczany w pojemnikach na odpady komunalne. Taki sprzęt podlega zbiórce i recyklingowi. Obowiązki wynikające z ustawy o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym w imieniu przedsiębiorcy, zgodnie z odpowiednią umową, przejęła Organizacja Odrzysku.

Zużyte baterie ze względu na zawarte w nich szkodliwe substancje dla środowiska powinny być zgodnie z przepisami o utylizacji odpadów niebezpiecznych dostarczane do zakładu utylizującego lub do producenta.



Wyprodukowano w ChRL dla Lamex
Lipówki, ul. Radosna 10
08-440 Piława



Waga elektroniczna kuchenna LTC, dzbanek **LXWG107B, LXWG107C**

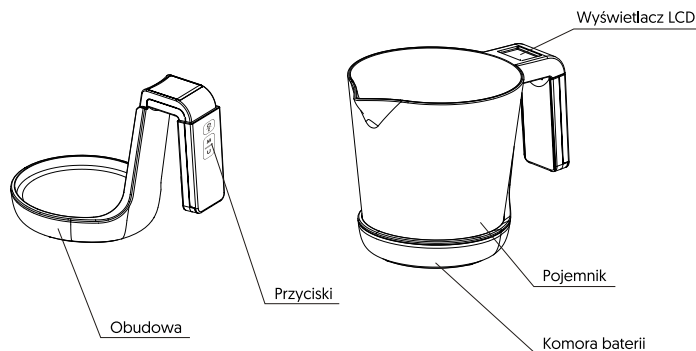


Instrukcja obsługi

Funkcje i właściwości

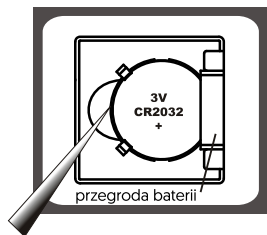
1. Funkcja wagi.
2. Wskazanie objętości wody, mleka, oleju czy mąki.
3. Dwie jednostki wagi [g, lb:oz].
4. Trzy jednostki objętości [ml, fl'oz, cup].
5. Funkcja tary i zerowania.
6. Wskaźnik wyczerpanej baterii i przeciążenia.
7. Automatyczne wyłączenie urządzenia przy braku użytkowania.

Schemat urządzenia



Montaż i wymiana baterii

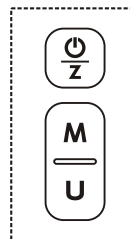
Urządzenie jest zasilane baterią litową 3V CR2032. Przed użyciem należy zdjąć folię zabezpieczającą baterię.



Aby wymienić baterię w urządzeniu, należy:

- A. Otworzyć komorę baterii i wyjąć zużytą baterię używając narzędzia tak, jak pokazano na obrazku.
- B. Umieścić nową baterię wkładając ją pod przegrodę baterii, dociskając z drugiej strony, mając na uwagę polaryzację (bieguny).

Schemat przycisków



$\frac{\text{ON}}{\text{Z}}$ = ON/OFF : Zasilanie urządzenia/
ZERO : zerowanie

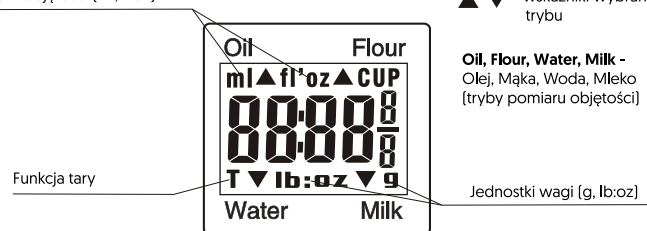
M = MODE : Zmiana trybu

U = UNIT : Zamiana jednostek

Schemat wyświetlacza

Jednostki objętości [ml, fl'oz]

▲ ▼ - wskaźniki wybranego trybu

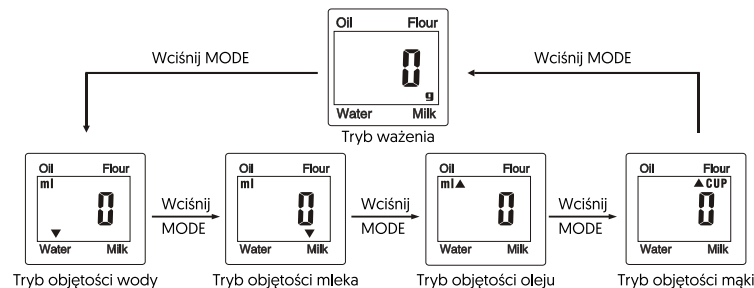


Oil, Flour, Water, Milk -
Olej, Mąka, Woda, Mleko
(tryby pomiaru objętości)

Jednostki wagi [g, lb:oz]

Zmiana trybów

Po włączeniu, urządzenie będzie w trybie ważenia. Należy nacisnąć przycisk MODE, aby przełączyć tryby pomiędzy ważeniem, pomiarem objętości wody, objętością mleka, oleju oraz mąki, a następnie nacisnąć przycisk UNIT, aby zaakceptować wybór.

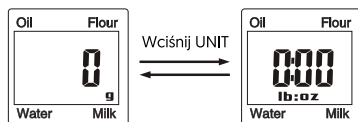


Zmiana jednostek

Urządzenie obsługuje system metryczny (kg, g) oraz imperialny (lb, oz).

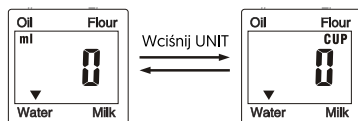
1. Zmiana jednostek wagi:

W trybie ważenia, aby zmienić jednostki pomiędzy systemem metrycznym a imperialnym, należy nacisnąć przycisk UNIT.

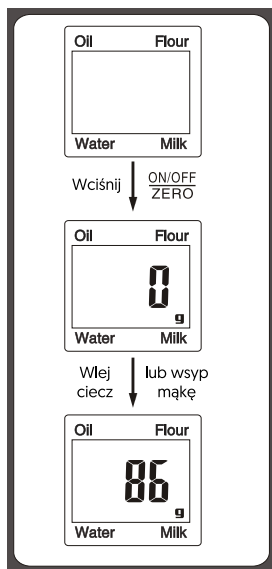


2. Zmiana jednostek objętości:

W trybie mierzenia objętości, aby zmienić jednostkę objętości, należy nacisnąć przycisk UNIT.

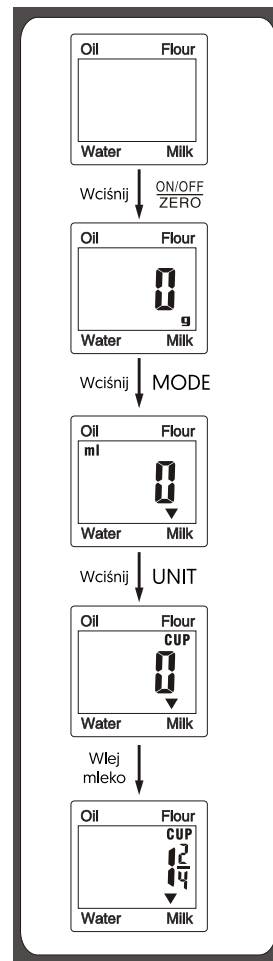


Pomiar



1. Tryb ważenia

1. Umieścić urządzenie na twardej, płaskiej powierzchni.
2. Wcisnąć przycisk ^{ON/OFF}_{ZERO} aby włączyć urządzenie.
3. Zaczekać aż wyświetlacz wyświetli 0.
4. Wlać ciecz lub wsypać mąkę wewnątrz pojemnika, na wyświetlaczu pojawi się odczytana waga.



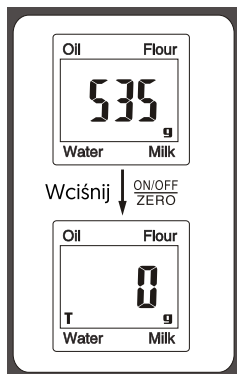
2. Tryb mierzenia objętości

Przykładowo, aby zmierzyć objętość mleka w kubkach [CUP], należy postępować zgodnie z instrukcją poniżej.

1. Umieścić urządzenie na twardej i płaskiej powierzchni.
2. Wcisnąć przycisk ^{ON/OFF}_{ZERO} aby włączyć urządzenie.
3. Zaczekać aż wyświetlacz wyświetli 0. Wcisnąć przycisk ^{ON/OFF}_{ZERO} aż do przejścia do trybu pomiaru objętości mleka [Milk].
4. Wcisnąć przycisk UNIT aby zmienić jednostkę na CUP.
5. Wlać mleko do pojemnika, na wyświetlaczu pojawi się odczytana objętość mleka.

Funkcja tary i zerowania

Funkcje służą do kolejnego ważenia różnych ilości produktu bez zdejmowania ich z wagi. Należy umieścić pierwszą miarkę w pojemniku i odczytać pomiar. Aby zresetować odczyt przed dodaniem kolejnej miarki, należy wcisnąć przycisk ^{ON/OFF}_{ZERO}. Operację można powtarzać.

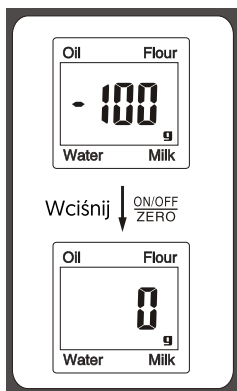


Funkcja tary

Gdy suma całkowita wszystkich obciążeń na wadze wynosi >0g

Wyświetlacz będzie wskazywał ----- lub **0g** za każdym razem, gdy zostanie wciśnięty przycisk ^{ON/OFF}_{ZERO}. Wartość ----- oznacza, że należy odczekać aż urządzenie przetworzy dane. Gdy funkcja tary jest aktywna, w lewym dolnym rogu wyświetli się ikona **T**, zaś waga będzie wynosić **0g**.

Maksymalne obciążenie jest zmniejszone o każdą, zapisaną wartość.

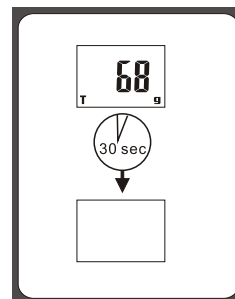


Funkcja zerowania

Gdy suma całkowita wszystkich obciążeń na wadze wynosi <0g

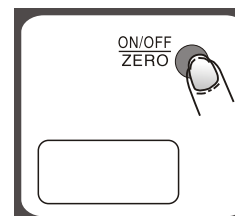
Wyświetlacz będzie wskazywał ----- lub **0g** za każdym razem, gdy zostanie wciśnięty przycisk ^{ON/OFF}_{ZERO}. Wartość ----- oznacza, że należy odczekać aż urządzenie przetworzy dane. Gdy wyświetlacz pokazuje **0g** oznacza to, że funkcja zerowania jest aktywna. Maksymalne obciążenie jest zmniejszone o każdą, zapisaną wartość.

Automatyczne wyłączenie urządzenia



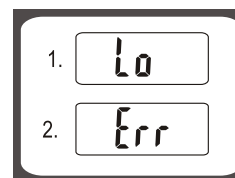
Automatyczne wyłączenie urządzenia następuje po 30 sekundach od ostatniej operacji lub odczytu.

Wyłączanie urządzenia



Należy wyłączyć urządzenie po każdym użytkowaniu wciskając przycisk ^{ON/OFF}_{ZERO} przez około 3 sekundy.

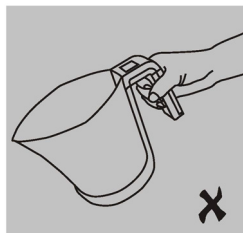
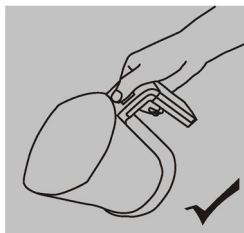
Wskaźniki niskiego napięcia/przeciążenia



1. Niski stan napięcia baterii. Należy wymienić baterię w urządzeniu.
2. Przeciążenie. Należy usunąć nadmiar produktów z pojemnika.

Warning

When pouring liquids, remove the container from the housing. If the container must remain in the housing when pouring liquid, press down on the top edge of the handle [see bottom figure] with your thumb to prevent the container from falling out of the housing.



Device cleaning and maintenance

1. Clean the housing with a dry, soft cloth. Make sure the container is empty before removing it from the enclosure. **Do not put the enclosure into water or other liquids. The housing is not waterproof.**
2. All plastic parts should be cleaned immediately after contact with fats, spices, vinegar and strongly flavored or colored foods. Avoid contact with acids and citrus juices.
3. Always use the scale on a dry, hard and flat surface.
4. Do not knock, shake or drop the unit.
5. Store the unit in a dry and cool area.
6. If the device does not turn on, check that the battery is inserted correctly or is not dead.
7. the device is intended for home use only.



The elements and chemical compounds contained in the equipment may have a negative impact on the environment and human health. Used electric and electronic equipment marked with the crossed-out wheeled garbage can symbol may not be placed in municipal waste garbage cans. Such equipment is subject to collection and recycling. Responsibilities arising from the Waste Electrical and Electronic Equipment Act are taken over by Recovery Organization on behalf of the operator, pursuant to an appropriate agreement.

Waste batteries, due to the fact that they contain substances harmful for the environment, should be delivered to a recycling plant or to a producer, in accordance with the regulations concerning disposal of hazardous waste.



Made in P.R.C. for Lamex
Lipówki, ul. Radosna 10
08-440 Piława



LTC Electronic kitchen scale, jug, white **LXWG107B, LXWG107C**

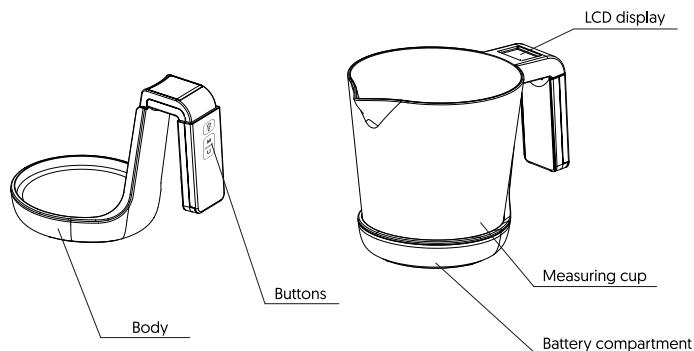


User manual

Features and functions

1. measuring cup function.
2. volume indication of water, milk, oil or flour.
3. Two units of weight [g, lb:oz]
4. Three volume units [ml, fl'oz, cup]
5. Tare and zero function
6. Low battery and overload indicator
7. Automatic shutdown when not in use

Device diagram

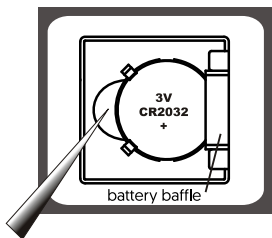


Battery Installation and Replacement

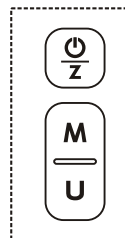
The unit is powered by a 3V CR2032 lithium battery. Please remove the insulation before use.

Open the battery compartment:

- Remove the used battery using the tool as shown in the picture.
- Place the new battery under the battery baffle, pressing it down from the other side, taking note of the polarity (poles).



Button diagram



$\frac{\text{ON/OFF}}{\text{Z}} = \frac{\text{ON/OFF}}{\text{ZERO}}$: ON/OFF, ZERO function

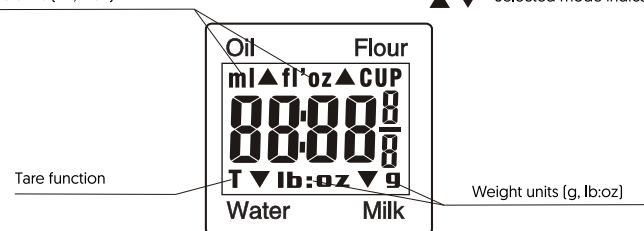
M = MODE : Mode switch

U = UNIT : Unit switch

Display diagram

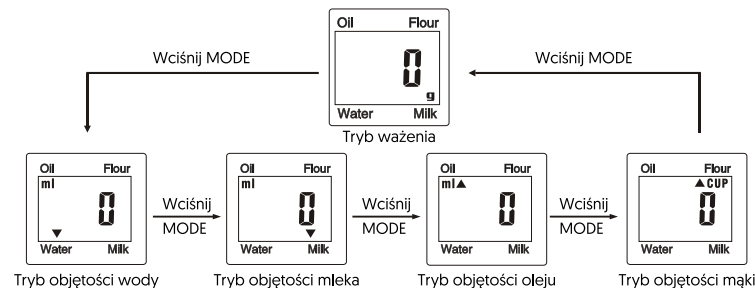
Volume units [ml, fl'oz]

▲ ▼ - Selected mode indicators



Mode switch

When turned on, the unit will be in weighing mode. Press the MODE button to switch modes between weighing, water volume, milk volume, oil volume and flour volume, then press UNIT to accept the selection.

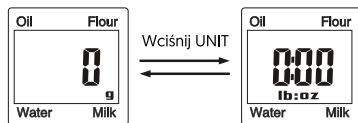


Unit switch

The unit supports metric (kg, g) and imperial (lb, oz) systems.

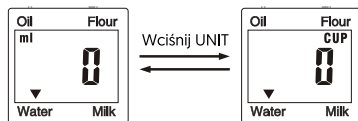
1. Switching weight units:

In weighing mode, press UNIT button to change units between metric and imperial system.

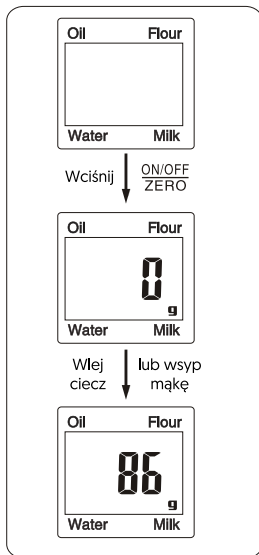


2. Switching volume units:

In volume measurement mode, press the UNIT button to change the volume unit.



Measuring



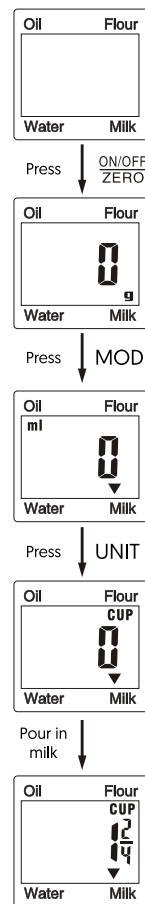
1. Measuring weight mode

1. Umieść urządzenie na twardej, płaskiej powierzchni.
2. Wciśnij przycisk ^{ON/OFF}_{ZERO} aby włączyć urządzenie.
3. Zaczekaj aż wyświetlacz wyświetli 0.
4. Wlej ciecz lub wysyp mąkę wewnątrz pojemnika, na wyświetlaczu pojawi się odczytana waga.

2. Measuring volume mode

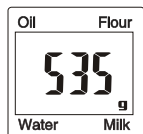
For example, to measure the volume of milk in cups [CUP], follow the instructions below.

1. Place the instrument on a hard flat surface.
2. Press the ^{ON/OFF}_{ZERO} button to turn the instrument on.
3. Wait until the display reads 0. Press the MODE button to enter the Milk measurement mode.
4. Press UNIT button to change unit to CUP.
5. pour milk into container, the display shows the volume of milk.

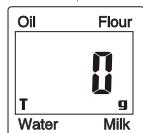


Tare and zero function

Use this function to consistently weigh different loads of product. Place the first measure in the container, read the measurement. Press the $\frac{\text{ON/OFF}}{\text{ZERO}}$ button to reset the reading before adding the next measure. The operation can be repeated.



Press $\frac{\text{ON/OFF}}{\text{ZERO}}$



Tare function

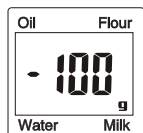
When the total sum of all loads on the scale is >0g

The display will indicate ----- or **0g** each time the $\frac{\text{ON/OFF}}{\text{ZERO}}$ button is pressed. The value ----- indicates that you should wait for the unit to process the data. When the tare function is active, the **T** icon will be displayed in the lower left corner and the weight will be **0g**. The maximum load is reduced by each stored value.

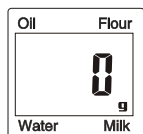
Zero function

When the total sum of all loads on the scale is <0g

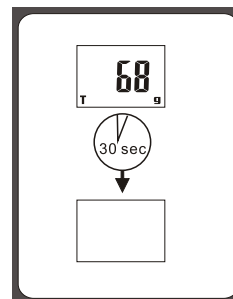
The display will indicate ----- or **0g** each time the $\frac{\text{ON/OFF}}{\text{ZERO}}$ button is pressed. The value ----- indicates that you should wait for the unit to process the data. When the display shows 0g it means that the reset function is active. The maximum load is reduced by each stored value.



Press $\frac{\text{ON/OFF}}{\text{ZERO}}$

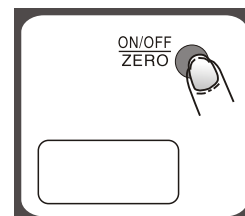


Automatic shutdown



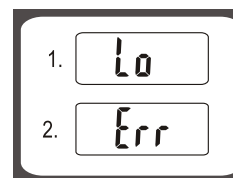
The unit automatically shuts down 30 seconds after the last operation or reading.

Manual shutdown



To preserve battery life, turn off the device after each use by pressing the $\frac{\text{ON/OFF}}{\text{ZERO}}$ button for approximately 3 seconds.

Low power/overload indicators



1. The battery voltage is low. Replace the battery in the unit.
2. Overload. Remove excess products from the container.